

GRAMERA MARCA BBG REF:EK-5055



Soluciones de pesaje y
equipos para alimentos

EK5055-11

BALANZA GRAMERA DIGITAL / ELECTRONIC KITCHEN SCALE



Soluciones de pesaje y
equipos para alimentos

INSTRUCCIONES / INSTRUCTIONS

GRAMERA MARCA BBG REF:EK-5055

EK5055-11

BALANZA GRAMERA DIGITAL / ELECTRONICA



Soluciones de pesaje y equipos para alimentos

GRAMERA MARCA BBG REF: EK-5055



BATTERY

BATERIA
1 DE 9 voltios (NO incluida)

BATTERY
1 9 volt battery (NOT included)



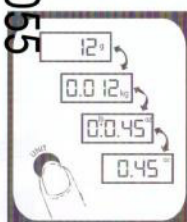
PARA REEMPLAZAR BATERIA
Remueva la cubierta del compartimiento de la batería y adjunte la nueva batería al puerto de 9 voltios. Por favor tenga en cuenta la polaridad.

TO REPLACE BATTERY
Remove battery compartment cover and attach new battery onto the 9 volt battery snaps. Please take note of the polarity.



PARA USAR LA BALANZA
1. Ponga la balanza en una superficie plana y firme.
2. Presione y suelte el boton ON/OFF para prender la unidad.
3. Espere hasta que en la pantalla salga "0" antes de empezar a pesar.

TO OPERATE SCALE
1. Put the scale on a hard, level surface.
2. Press and release ON/OFF button to turn on the unit.
3. Wait until display prompts to "0" before starting weighing.



PARA CONVERTIR UNIDADES DE MEDIDA
Si la escala muestra unidades tanto en el sistema de medida métrico (KG, G) como imperial (LB, OZ) presione UNIT para convertir entre los dos sistemas durante el curso de la toma de peso.

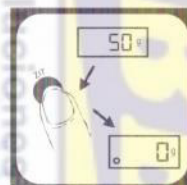
TO CONVERT WEIGHT UNITS
If the scale is with both measuring systems of metric (KG, G) and imperial (LB, OZ) you can press UNIT to convert between the two systems during the course of the weighing.

FUNCIÓN "CERO" O "TARA" (PESO ACUMULADO)

Se usa para pesar varias cargas consecutivamente sin removerlas de la balanza. Ponga la primera carga sobre la escala, tome su peso. Presione el botón Z/T para reinicializar la pantalla LCD a "0" antes de adiccionar la siguiente carga. Puede repetir esta operación.

"ZERO" OR "TARE" FUNCTION

To weigh different loads consecutively without removing loads from the scale, put first load on the scale, get weight reading, Press Z/T button to reset the LCD reading to "0" before adding next load. You can repeat this operation.



CONDICIÓN 1: FUNCIÓN "CERO"

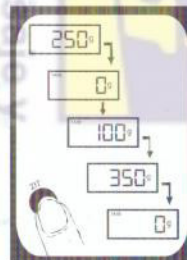
Cuando la suma total de todas las cargas es $\leq 4\%$ de la capacidad máxima de la balanza. (4% = 80g cuando la capacidad es 2kg; 200g cuando la capacidad es 5 kg)

La pantalla LCD mostrará "0g" cada vez que el botón Z/T es presionado. El icono "0" aparecerá en la esquina izquierda inferior de la pantalla LCD, indicando que la función "ZERO" está activada. La capacidad máxima permanece sin cambios.

CONDITION 1: "ZERO" FUNCTION

When total sum of all loads on scale $\leq 4\%$ of scale's max capacity. (4% = 80g when capacity is 2kg; 200g when capacity is 5kg)

LCD will show "0g" each time Z/T is pressed. Icon "0" will show on left lower corner of LCD, indicating "ZERO" function is active. Max weight capacity remains unchanged.



CONDICIÓN 2: FUNCIÓN "TARA"

Cuando la suma total de todas las cargas es $> 4\%$ de la capacidad máxima de la balanza. (4% = 80g cuando la capacidad es 2kg; 200g cuando la capacidad es 5 kg)

La pantalla LCD mostrará "0g" cada vez que el botón Z/T es presionado. El icono "TARE" aparecerá en la esquina izquierda superior de la pantalla LCD, indicando que la función "TARE" está activada. La capacidad máxima es reducida por el peso total de todas las cargas.

CONDITION 2: "TARE" FUNCTION

When total sum of all loads on scale $> 4\%$ of scale's max capacity. (4% = 80g when capacity is 2kg; 200g when capacity is 5kg)

LCD will show "0g" each time Z/T is pressed. Icon "TARE" will show on left upper corner of LCD, indicating "TARE" function is active. Max weight capacity is reduced by total weight of all loads.

BAJO ESTA CONDICIÓN

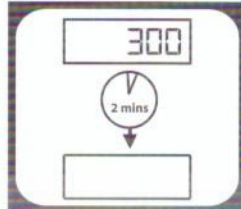
Al presionar el botón Z/T, puede ver el peso total de todas las cargas que estén en la balanza. Si quiere pesar más cargas, solo presione Z/T para reinicializar la pantalla LCD a "0" de nuevo.

EK5055-11

BALANZA GRAMERA DIGITAL / ELECTRONIC KITCHEN SCALE



Soluciones de pesaje y
equipos para alimentos



APAGADO AUTOMÁTICO

El apagado automático ocurre si la pantalla muestra "0" o muestra el mismo peso por 2 minutos.

AUTO SHUT OFF

Auto shut off occurs if display shows "0" or shows the same weight reading for 2 minutes.

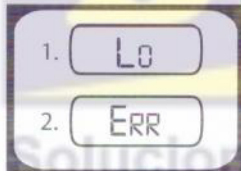


APAGADO MANUAL

Para maximizar la vida de la batería, siempre presione ON/OFF para apagar la balanza después de utilizar.

MANUAL SHUT OFF

To maximize battery life, always press ON/OFF to turn off the scale after using.



INDICADORES DE PRECAUCIÓN

1. Batería baja. Instale nueva batería.
2. Balanza en sobrepeso. Remueva el artículo de la balanza para evitar daños.

WARNING INDICATORS

1. Replace battery.
2. Scale overload. Remove item to avoid damage.



TARE: peso acumulado / TARE weight
: valor negativo / negative value
o: peso cero / ZERO weight
lb: libras / pounds
oz: onzas / ounces
g: gramos / grams
kg: kilogramos / kilograms

LIMPIEZA Y CUIDADO

1. Limpie la balanza con un trapo ligeramente húmedo. NO sumerja la balanza en agua, o utilice agentes de limpieza químicos/abrasivos.
2. Todas las partes plásticas deben ser limpiadas inmediatamente después del contacto con grasas, especias, vinagre y comidas con sabores y colorantes fuertes. Evite el contacto con jugos cítricos.
3. Siempre use la balanza en superficies planas y firmes. NO use sobre alfombras o tapetes.

CLEANING AND CARE

1. Clean the scale with a slightly damp cloth. DO NOT immerse the scale in water or use chemical/abrasive cleaning agents.
2. All plastic parts should be cleaned immediately after contact with fats, spices, vinegar and strongly flavored/colored foods. Avoid contact with acid citrus juices.
3. Always use the scale on a hard, level surface. DO NOT use on carpet.

GRAMERA MARCA BBG REF:EK-5055